



**Benld, III.** — L'otto agosto i mulattieri (drivers) di questo bacino minerario si misero in sciopero per aumento di salario. Chiedevano che la paga giornaliera fosse portata da \$3,60 a \$4,60. La domanda era giusta ed usciti i mulattieri, i minatori si resero solidali ed abbandonarono anch'essi il lavoro, facendo così salire il numero degli scioperanti ad oltre 20.000.

Tutto fummo contenti poichè oltre ad offrire uno spettacolo esemplare di solidarietà coi mulattieri assicuravamo anche un po' di riposo alle nostre povere ossa indolenzite dal continuo faticare.

Ma i signori baroni del carbone continuarono a far fischiare ogni giorno le loro sirene; ed appena avuto notizia dello sciopero, i caporioni della U. M. W. A. corsero da Springfield, Ill. — il presidente Farington ed un altro — a reclamare dal gregge il rispetto agli impegni dall'unione assunti con le compagnie; intimando di riprendere immediatamente il lavoro sotto pena di multa e di espulsione dalla congrega.

Ma si era appena ai primi giorni, l'entusiasmo non era ancora scomparso ed i due patroni presi a fischiate battono in ritirata.

L'indomani su tutti gli angoli erano affissi gli inviti a rientrare nelle miniere a meno di essere espulsi dalla organizzazione. Il colpo era teso a conquistare i fanatici, che non san vedere altra salvezza che nella tutela degli omeoni del governo unionistico e spaventare inoltre i mulattieri, un ammasso di ragazzacci di poca esperienza, per lo più americanizzati ed allevati al culto della patria ed all'amore dello sport.

Il colpo era tirato con abilità ed il tradimento venne.

Non per parte dei minatori di Benld, tuttavia. Qui si era ben decisi a non cedere ed a scioperare finchè non fossero soddisfatti i mulattieri.

Nel vicino paese di Gillespie abita una gran quantità di pitocchi assorti nella perpetua contemplazione di San Patrizio, schiavi fino alle midolla, fedeli come il cane a tutte le imposizioni, vengano esse dal boss della miniera o dal boss della Union Hall.

E di là vennero i traditori, i crumiri. Il 20 Agosto scesero primi nelle miniere con qualche altro compare di Saweryville e di Benld, poi gli stessi mulattieri cedettero ed il giovedì 23 la maggior parte aveva ripreso il lavoro.

Ora si dice che ritorneranno fuori col primo di Settembre: ben venga la lotta, ci troverà come sempre pronti a sostenerla, e non saremo noi a tradire.

Mentre chiudo queste note, mi giunge la notizia che qualcuno ritenuto provocatore dello sciopero è stato licenziato, e recatosi dall'Unione per ritirare la carta di trasferta gli è stata negata.

La notizia non essendomi confermata cercherò di appurare, e ve ne terrò informati.

Pinot

**Energica e precisa**

Mr. O. Borroughs, Presidente Local Board, Division No. 5 Boston, Mass. Agosto 1917.

Signore,

Sono in possesso dell'avviso a comparire per la visita medica. Mi prego informarvi, tuttavia, che io mi registrarai come 'conscientious objector' e sono deciso a non obbedire ordini militari, nè mi sottoporro ad alcuna visita medica a scopo militare.

Io mi oppongo alla coscrizione perchè sono internazionalista, antimilitarista ed avverso a tutte le guerre finanziarie dai governi capitalistici. I fatti recenti di East St. Louis, Bisbee Arizona, Butte, Montana, e del Boston Common, bastano a convincere chiunque che i "German Junkers" non hanno il monopolio delle atrocità.

Io odio e disprezzo il militarismo tedesco; credo ciononostante che la militarizzazione dell'America è un male che di gran lunga sorpassa nei suoi effetti anti-sociali ed illiberali il bene che possa derivare dalla sua partecipazione in questa guerra.

Io sono pienamente conscio della mia posizione e delle difficoltà cui vado incontro, ma il principio internazionale

è tanta parte di me stesso che io son ben deciso a difenderlo avvega quel che avvega.

Vostro Phillip P. Grosser.

Pubblichiamo questa lettera che un conscientious objector ha inviato alle autorità competente esponendo le ragioni per cui si rifiuta di sottostare alle imposizioni della legge sulla coscrizione.

Non è questo del Grosser un caso unico, ma di consimili si ha sentore giornalmente attraverso la stampa reazionaria, il che significa che se la moltitudine piega ai voleri delle cricche interessate nella guerra, la minoranza cosciente non piega, ma si estende:

Wilson che per salvare i preti ed i compari dai rigori della nuova legge, ha creato la istituzione degli *obbiettori coscienti*, ha lasciato una porta aperta agli amici del proletariato; e quel che oggi non è che un sintomo può essere domani una più spiccata tendenza.

Con la quale dovranno fare i conti le sfingi della democrazia... a scartamento ridotto.

n. d. r.

**IL PRIMO VOLUME DE LE MEMORIE AUTOBIOGRAFICHE DI CLEMENTE DUVAL**

sta per vedere la luce. Insisterà sulla bontà e sulla utilità della raccolta in volumi di queste memorie — in cui insieme coi primi bagliori del movimento libertario angoscia speranze lotte di un vecchio compagno deportato alla Gujana per essere stato delle nostre prime rivolte anima e parte, delle nostre prime sconfitte l'audace vendicatore — sarebbe far torto all'intelligenza dei compagni e dei lettori.

I quali non mancheranno di promuoverne la diffusione tra lavoratori ansiosi di battaglie e di liberazione.

L'edizione in volumi delle MEMORIE di Clemente Duval risponde ad antico insistente desiderio dei compagni che salutano con gioia questo primo volume il quale è posto in vendita a cinquantacinque soldi dal suo temerario editore Andrea Salsedo, che non è ricco che per la fortuna della sua iniziativa conta sulla cooperazione dei buoni che non sulle forze proprie; ed al quale soltanto debbono indirizzarsi le richieste del primo volume delle MEMORIE DI CLEMENTE DUVAL a questo preciso indirizzo:

ANDREA SALSEDO  
207 East 113 Street  
New York, N. Y.

**Comunicati**

Non si pubblicano comunicati anonimi

Domenica 2 Settembre 1917 ore 4 P. M. al Boston Common grande comizio di protesta pei carcerati di San Francisco.

Il No. 53 del 1910 e il No. 31 del 1911 della Cronaca Sovversiva, verrebbero pagati da un compagno, cui mancano per la collezione, un dollaro l'uno.

Chi fosse in grado di fornirli e non ne avesse bisogno per proprio conto, farebbe azione grata inviandoli alla nostra amministrazione.

Resoconto del processo Chiodini a Springfield, Ill. 1911-13.  
Primo comitato A. Danni Selbyton, Ill.:  
Da sottoscrizioni il Danni ebbe un introito di \$259.00

Spese:	
Il comitato pagò per ottenere il bond la prima volta	\$ 10.00
Secondo bond	30.00
Terzo bond	30.00
Avvocati Elyand Flod.	17.00
Avvocato Mouriss	5.00
Otto viaggi Danni Springfield-Selbytown	7.75
Carta e francobolli	2.25
Giornata di lavoro Danni compenso	3.00
Vitto e viaggio Danni a Taylorville	2.50
<b>Totale spese</b>	<b>107.50</b>

Rimanenza	
Questa somma fu consegnata dal Danni medesimo al comitato di Taylorville, Ill. composto da C. Molar, R. Anderlini, G. Vagnarelli.	151.50
Spese del nuovo comitato:	
All'avvocato Lawler	40.00
Viaggio Chiodini da Iron River, Michigan a vitto	20.00
(per presentarsi al processo)	
Durante il periodo della prigionia Chiodini (in tutto otto mesi) tra i diversi arresti e riarrestati	20.00
Viaggi comitato Taylorville-Springfield	5.00
Telegramma Taylorville-Iron River Mich.	1.00
All'avvocato Mouriss	10.00
Per il Chiodini viaggi da Taylorville Springfield e disoccupazione circa due mesi dopo uscito di prigione	30.00
Passato al fondo Pro Scuola Moderna	25.50
<b>Totale</b>	<b>151.50</b>

Nostra uscita totale 151.50 che è quanto ricevemmo dal Danni. Coloro che crederettero che il Comitato di Taylorville avesse sciupato quel denaro, ora

saranno convinti dal resoconto che i denari furono spesi pro Chiodini e bisogni inerenti al processo. La rimanenza di \$25.50 Pro Scuola Moderna fu passata al Comitato.

Per il Comitato: R. Anderlini

**Brooklyn, N. Y.** — Per dare origine ad una più vasta e sconfinata agitazione pro' Alessandro Berkman e tutte le vittime della reazione d'America, il comitato di agitazione di New York (Publicity Committee) lavora alacremente per la riuscita di un grande picnic con una dimostrazione che avrà luogo Sabato 8 Settembre al Liberty Park di Brooklyn (Maspeh L. I.) ove parleranno molti oratori fra i quali la compagna Emma Goldman e Rena Mooney. Proiezioni stereoscopiche della bomba esplosa in San Francisco il 22 luglio 1916.

I biglietti costano soli 25 soldi. I compagni si raccomandano di non mancare.

**L'incaricato**  
N. B. Per scendere al Park da New York si prende il treno o i carri che traversano i ponti diretti a Ridgewood-Bushwick Av. o Wyckoff Av. usando il transfer con Cypress Hill car e scendere a Cooper Av. Lo stesso dicasi dei carri di Brooklyn, usando i transfer di Union Av., Lorimer St. e Graham Av. con Bushwick Av. e Wychoff Av. con soli 5 soldi.

**Lynn, Mass.** — Festa campestre alla Tony Citera Land il Labor day, 3 Settembre, con musica, ballo, canto, recita de "Il Figlio" di A. Froment, rinfreschi ed altri divertimenti, per iniziativa di questo Circolo Educativo Sociale. Entrata: Uomini 10 soldi; donne e ragazzi gratis. Il ricavato andrà a totale beneficio della propaganda libertaria.

Prendere il carro di Reading e scendere a Walden Pond Ave.

Gli iniziatori

N. B. In caso di cattivo tempo sarà rinviato per la domenica successiva.

g. i.

**Piccola Posta**

**Philadelphia.** — N. D. P. — Abbiamo scritto per informazioni ed appena ci giungeranno ti scriveremo.

**Brooklyn, N. Y.** — S. — Ricevemmo a suo tempo, ma, occupati sempre, e molto, non abbiamo potuto dedicarvi alcun tempo. Il nostro Schiaviana che l'ha visto dice che gli fa l'impressione di un libro che non ha nè capo nè coda. Grazie per le buone parole e saluti.

— V. — Ah, tu credevi d'essere giunto al paese ove non son mortali... Stavolta si che l'hai indovinata! Ciao.

**Antonio Delbondio.** Cremona e Ulisse desiderano comunicare teo. Manda il tuo indirizzo al 63 E. 107 Modern School New York City.

**Brooklyn — A. G.** — Dolenti non poterti soddisfare essendo egli partito da qualche settimana. Saluti.

**Brooklyn — U. B.** — E noi esaudiremo la preghiera che gentilmente ci rivolgi; salutandoti.

**Newark, N. J. — O. M.** — Non ora; però potremmo essere in grado di soddisfarvi fra non molto. Scriveremo. Quanto al resto, ogni numero della Cronaca va letto, vagliato e tradotto da qualche decina di spie... ufficiali, senza contare le onorarie. Figurati! Non potrebbe quindi aggravarne la posizione l'anatema di qualche nemico di più. Saluti.

**AMMINISTRAZIONE**

**ABBONAMENTI**

Pawtucket, R. I. — G. Panicacci	1.00
Lynn, Mass. — F. Di Giulio 1.00; F. Evangelista 1.00	2.00
Detroit, Mich. — V. Leo 1.00; S. Brancalone 1.00	2.00
Chicago, Ill. — L. Caruso	1.00
Haverhill, Mass. — R. Colombo	0.50
Benld, Ill. — L. Dalzotto	2.00
Newark, N. J. — A. Minullo 1.00; F. Ciaccia 1.00	2.00
Staunton, Ill. — B. e M. Grola	1.00
Turtle Creek, Pa. — L. De Dominicis	1.00
Chicago, Ill. — A. Peron	1.00
Mulkeytown, Ill. — J. Biondi	1.00
Paterson, N. J. — D. Vercella	1.00
Newark, N. J. — M. D'Onofrio	1.00
Roxbury, Mass. — C. Sacchetti	1.00
Cle Elum, Wash. — A. Bonato	1.00
Engels Mine, Cal. — A. Pasotto	1.00
Pasadena, Cal. — A. Canarina	1.00
Sault Ste. Marie, Ont. Can. — U. Martignago	2.00
Las Vegas, Nev. — M. Moor 1.00; J. Gralia 1.00; M. Molinari 1.00	3.00
Goodsprings Nev. — R. Bernard	1.00
Lenox, Mass. — C. Venti	2.00
Chicago, Ill. — S. Grasso	1.50
<b>Totale abbonamenti</b>	<b>30.00</b>

**SOTTOSCRIZIONE**

Sault Ste. Marie, Ont. Can. — U. Martignago, per giornali	1.00
St. Paul, Minn. — E. Bertozzi 1.00; O. Moscatelli 0.50; F. Carnevale 2.50; Salvatore 0.50; T. Rigoni 0.50; Maurillo 0.50	5.50
Pawtucket, R. I. — G. Panicacci	0.50
Brooklyn, N. Y. — D. Cicia	1.00
Hoboken, N. J. — L. Del Vecchio	3.00
Brooklyn, N. Y. — B. Gregoretti 0.50; G. Gregoretti 0.50; E. Gregoretti 0.50; A. Gregoretti 0.50	2.00
Bisbee, Ariz. — F. Yanni	2.00
Turtle Creek, Pa. — L. De Dominicis	1.00
E. Dedham, Mass. — F. Lopez	1.00
Dedham, Mass. — F. De Santis	0.50
Needham, Mass. — J. Rossi 0.50; Rospo 0.50	1.00
Taylorville, Ill. — R. Anderlini	1.00
Mulkeytown, Ill. — J. Biondi	0.50
Camden, N. J. — Circolo Studi Sociali a mezzo R. Antonaroli	2.50
Dunbar, Pa. — F. Catullo	0.50
Sagamore, Mass. — G. Caselli	0.25

Portland, Ore. — B. Tocchelli 0.50; F. Serafino 0.50	1.00
Roxbury, Mass. — S. Spadazzi	3.00
Cle Elum, Wash. — A. Bonato 1.00; F. Goggi 1.00; T. Bossola 1.00; P. Boggiati 1.00; J. Bertolotti 1.00; P. Peveri 0.25	5.25
Engels Mine, Cal. — A. Pasotti	2.00

**Totale sottoscrizioni** 34.50

**Resoconto amm. No. 35**

Deficit precedente	920.70
SPESE	129.15
ENTRATE: Abb.	30.00
Sott.	34.50

**Totale entrate** 64.50

Disavanzo 64.65

**DEFICIT!** 985.35

**PEI NOSTRI PERSEGUITATI**

Somma precedente	1130.67
Lynn, Mass. — F. Di Giulio	1.00
Chicago, Ill. — L. Caruso	1.00
Paterson, N. J. — Comitato Pro' Vittime Politiche, parte ricavato picnic	23.00
Hurley, Wis. — Miners Union 210 W. F. M.	15.00
Staunton, Ill. — B. e M. Grola	0.50
Chicago, Ill. — A. Peron	1.00
Camden, N. J. — Circolo Studi Sociali a mezzo R. Antonaroli	5.00
Paterson, N. J. — D. Vercella	1.00
Bridgeville, Pa. — D. Pupi	2.75
Divernon, Ill. — J. Ciola	2.00

**Totale raccolti dalla Cronaca** 1182.92

**CATALOGO**

DELLE PUBBLICAZIONI IN DEPOSITO PRESSO IL GRUPPO AUTONOMO P. O. BOX 53 EAST BOSTON, MASS.

Andreiff L. — Il Riso Rosso	0.15
Aroldi C. — Chi sono i Gesuiti	0.65
Aglietti G. — Follia!	0.40
Bolero R. — Le due campane	0.40
Bebel A. — La donna nell'avvenire	0.10
Ballerini T. — Dalla schiavitù alla libertà	\$0.05
Bartolini E. — Garibaldi	0.05
Parole chiare	0.05
Battistone N. — L'Italia Rossa	0.05
Bazaroff C. — Verso la Siberia	1.00
Borghesi A. — Prigionieri di Guerra	0.05
Bertone B. — Lo sciopero generale nel Nord America	0.05
Barbato N. — Scienza e Fede	0.40
Bellalma F. S. — La donna del presente	0.10
Baccelli Alfredo — Prose e Poesie scelte	0.15
Briganti (Dr.) P. — La guida dell'allevamento del bambino	0.60
Carliantonio B. — Le istituzioni e la morale del socialismo	0.05
Cormio R. — Il libero pomeriggio	0.15
Cipriani A. — Bresce e Savoia	0.05
Cormio R. — Il libero pomeriggio	0.15
De Amicis — Lotte Civili	0.50
Ricordi biografici	0.05
D'Annunzio G. — Terra Vergine	0.10
" — Il libro delle vergini	0.10
" — Intermezzo di rime	0.10
" — Primo Vere	0.10
" — Elegie Romane	0.10
Delborns. — Le vittime del celibato cattolico	0.05
Del Balzo. — G. Bovio	0.05
De Ferreal V. — I misteri dell'Inquisizione di Spagna	0.65
De Santis — L'inferiorità della donna	0.15
Dostojewsky — Delitto e castigo	0.75
De Cleure V. — Le tradizioni americane e l'anarchismo	0.05
Dal Ry F. — Nozioni di pedagogia	0.10
Florens T. — Psicologia religiosa	0.65
Gim. — Le congregazioni religiose	0.30
Gori P. — Canti d'esilio	0.30
Socialismo e Anarchismo	0.15
Basi morali dell'anarchia	0.05
Il nostro processo	0.05
Gorki M. — La rivoluzione russa	0.05
Galceran — In difesa di F. Ferrer	0.05
Gavilli G. — Profili e speranze	0.05
Grave J. — La società morente e l'anarchia	0.40
Se dovessi parlare agli elettori	0.05
La panacea della rivoluzione	0.05
Le avventure di Nonò	0.40
Gavilli G. — Girella	0.10
Gorki M. — I Vagabondi	0.10
Hugo V. — I Miserabili	1.00
Il novantatre	0.65
Napoleone il piccolo	0.15
La battaglia di Mentana	0.05
Claudio Gueux	0.05
Parigi	0.30
Javal P. — Il mondo e le sue trasformazioni	0.10
" — Libero esame	0.05
Kropotkin P. — La morale anarchica	0.05
" — L'anarchia	0.10
" — Lo spirito di ribellione	0.05
" — L'opera reazionaria del la democrazia	0.05
Labriola A. — La teoria del valore di C. Marx	0.90
Lafargue P. — Il materialismo economico di C. Marx	0.15
" — Il problema della coscienza	0.10
Longobardi G. B. — L'indirizzo politico del partito socialista	0.10
Letario T. — La settimana dei collottorti	0.05
Loria A. — Il movimento operaio	0.60
Leverdais E. — La banca e la rivoluzione	0.06
Marx C. — La lotta di classe in Francia	0.40
Mantegazza P. — Un giorno a Madera	0.15
Malatesta E. — Al caffè	0.05
Miceli G. — Contro il militarismo	0.05
Merlino S. — Perché siamo anarchici	0.05
" — L'integrazione economica	0.05
" — La difesa di Gaetano Bresci	0.05

Millerand. — Il socialismo riformista	0.15
Maupassant. — Boule de suif (racconto contro la guerra)	0.10
Marcellini M. — I fattori sociali del delitto	0.05
Malato C. — Il grande sciopero	0.65
" — L'attentato di M. Moral	0.05
Mangassarian M. — Moralità senza dio	0.05
Milesbo. — Gesù Cristo non è mai esistito	0.60
Most G. — La peste religiosa	0.65
Mariuzza. — Voragine	0.05
Mentana. — Faccia a faccia col nemico	1.25
" — Lo stesso rilegato in tela	1.50
" — Madri d'Italia! (Contribuzione all'agitazione pro' Masetti)	0.05
Michel L. — La Comune	0.50
Monanni G. — Contro il parlamentarismo	0.05
Manci F. — All'ombra di Cristo	0.15
Nettlau M. — La responsabilità e la solidarietà nella lotta operaia	0.05
Nordau M. — La menzogna religiosa	0.50
" — Paradossi	0.50
Orano P. — I malintesi sul socialismo	0.15
Onor. . . 509. — "Parli Pantano!"	0.05
Ocellia U. — Il trionfo di Satana	0.05
Pierrotti M. — Lavoro e surmenage	0.05
Podrecca G. — L'amore libero	0.40
" — Il marito dell'anima	0.05
P. Pio X. — Il canzoniere. (100 sonetti in dialetto veneziano)	0.50
Pouget E. — Il sabotaggio	0.15
Ravizza A. — I miei ladruncoli	0.50
Reclus E. — Evoluzione e rivoluzione	0.10
" — L'anarchia	0.05
Rapisardi M. — Lucifero	0.50
Roudine V. — Max Stirner	0.10
Rygiel M. — Il sindacalismo alla sbarra	0.05
Rafanelli L. — Bozzetti sociali	0.65
" — La caserma scuola della nazione	0.20
" — La scuola borghese	0.05
" — Lavoratori!	0.05
Razza. — Francisco Ferrer	0.10
Rapisardi M. — Poemi, liriche e traduzioni	4.00
Simon. — Lo sfruttamento dei dogmi	0.20
Silvieri. — Giorgio e Silvio. (Dialogo fra due militari)	0.05
Sartoris P. — Diario di un seminarista	0.90
Simon N. — Nè Dio nè anima	0.15
" — Stregoneria cristiana	0.15